

HOTLINE 400 018 2086

广州海同工业技术有限公司 地址:广东省广州市白云区西槎路聚龙工业区799号6栋一楼

电话: 020-36464335 传真: 020-36464300

武汉海同机器人控制系统有限公司

地址:湖北省武汉市洪山区邮科院路88号武汉国际创客中心

一号楼5层2区 电话: 027-85630916 Guangzhou Hyetone Industrial Technologies Co., Ltd. Block 6, 799 Xicha Rd., Baiyun District, Guangzhou, Guangdong Province, P.R.China. 510407 Tel: +86-20-36464335

Fax: +86-20-36464300

Wuhan Hyetone Robotics and Control Systems Co., Ltd. Zone 2, 5th Floor, Block 1, Wuhan International Creator Center, 88 Youkeyuan Rd., Hongshan District, Wuhan, Hubei Province, P.R.China. 430074

Tel: +86-27-85630916





PHES I 提 手 PWIND0901

Quick Guide 产品使用说明







Hyetone 滴同工业 www.hyetone.com

Contents

目录

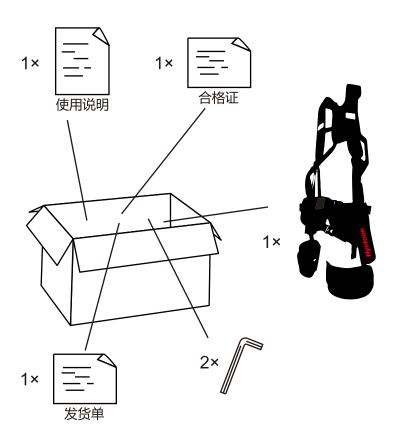
物品清单		P01
产品参数		P02
产品组装		P03
结构示意图		P04
穿戴定位		P05
穿戴设置		P06
使用建议		P08
危险警示		P09
联系我们		P10
维护保养		P11
保修售后		P12
Packing List		P13
Specificatio	n	P14
Product ass	embly	P15
Vest Hardw	are	P16
Wear position	ning	P17
Setup		P18
Use Tips		P20
Warnings		P21
Contact us		P22
Maintenand	:e	P23
Maintenance	e/Repair	P24

Maintenance/Repair

Within one year from the purchase, under normal use, the purchaser can contact the manufacturer to provide free service with the sales invoice, "warranty card" and other purchase vouchers. For products that are out of warranty or are not subject to free repair, the company's technical servic department will also provide paid services.

 $\label{thm:contents} \textbf{T} he \ manufacturing \ unit \ has \ the \ right \ to \ modify, \ and \ All \ contents \ in \ this \ manual \ have been \ carefully \ checked \ If \ there \ are \ any \ printing \ errors \ or \ misunderstandings, \ the \ company \ reserves \ the \ right \ of \ final \ interpretation.$

物品清单



产品参数

规格型号	PWIND0901	
自重	≤4.1kg	
适用身高	1.6~1.85m	
适用体重	40~85kg	
助力效果	≥60%	

PW-IND-09-01-M-BK

产品 种类 规格 版本号尺寸 颜色



1表中参数仅供参考,具体以实物铭牌为准 2.保留更改产品设计与规格的权利

Maintenance

- 1. The metal waist, metal back, strong hand exoskeleton (PHES4, PHES7, PHES9) should not be disassembled at will Accuracymakes the auxiliary performance worse.
- 2. Metal waist, metal back, strong hand exoskeleton (PHES4, PHES7, PHES9) should be lightly loaded and unloaded during transportation, to avoid rain, moisture, exposure, and avoid flammable, corrosive items or chemicals such as oil, acid, alkali Mixed medicines.
- 3. The metal waist, metal back, strong hand exoskeleton (PHES4,PHES7, PHES9) should be stored in a dry, ventilated warehouse, and should not be exposed to high temperatures, open flames, strong acids, and sharp hard objects. Avoid direct sunlight.
- 4. The wearables are soaked with sweat after use, and need to be dried before they can be stored, and can not be stacked freely, they need to be hung and placed.
- 5. After each use, you need to adjust it and hang it on a suitable shelf to avoid folding and stress. as shown in Figure .
- 6.Before each use, please check whether the wearing parts are worn, scratched or damaged, and whether the mode switching switch can be switched smoothly to ensure that they can be used normally; when bad phenomena are found, they should be replaced or repaired in time.
- 7. When bending over less than 500 times per day, maintain it once a week, check all wear parts for wear, scratches or damage, whether the mode switch can be switched smoothly, whether the connection parts are loose, and whether the metal parts are loose There is deformation damage;
- 8. The bending times are greater than 500 times during daily use, and the maintenance is performed once every 3 days. Check all wear parts for wear, scratches or d amage, whether the mode switch can be switched smoothly, whether the connecting parts are loose, and whether the metal parts are loose. There is deformation damage.
- 9.Metal waist, metal back, strong hand exoskeleton (PHES4, PHES7, PHES9), please use a damp cloth, clean water / warm water and mild cleaning products (cleaning products without solvent).
- 1) Make sure that no water enters the metal parts. Never immerse this product 23
- 2) Do not use any solvents, bleach, polish, etc. to clean the product.





Contact

Thank you for choosing our products. Please fill up the "Warranty Card" and send it to us. Contact us on 400-018-2086 if you have any questions. We are happy to process your request.

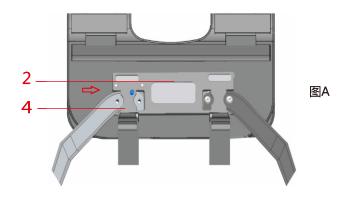
Note

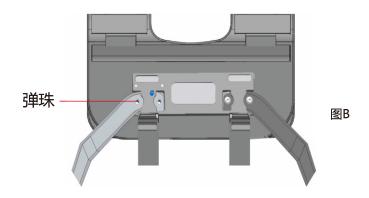
The information in this document is subject to change without notice. Please contact Customer Service for more information.

6th Building, 799 Xicha Rd., Baiyun District, Guangzhou, Guangdong Province, P.R.China. 510407 www.hyetone.com

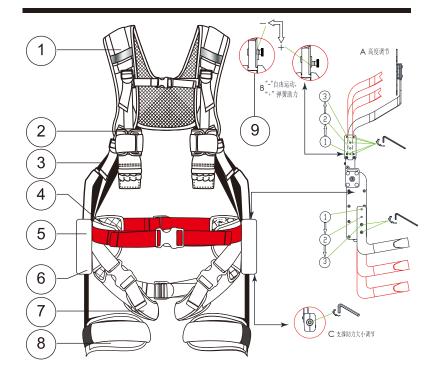
产品组装

使用前安装方法:从包装箱中取出产品后,将支撑片2平行插入背部挡板7下方相应的孔中直到底部(下图A),保证弹珠卡在支撑片4的缺口中(图B):





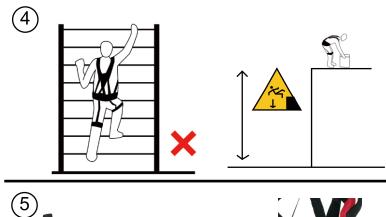
结构示意图

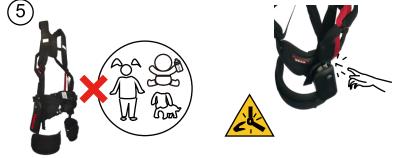


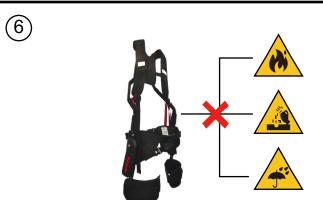
- 1 背带
- 2 助力手套
- 3 支撑片
- 4 腰带

- 5 蓄能盒
- 6 力调节口
- 7 下拉固定带
- 8 脚部档板
- 9 模式切换开关

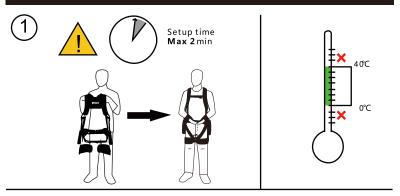
Warnings



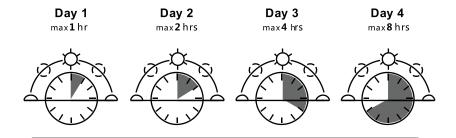


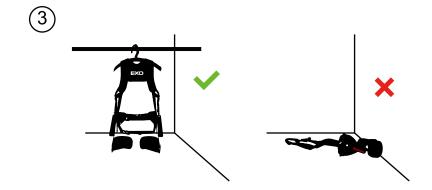


Use Tips



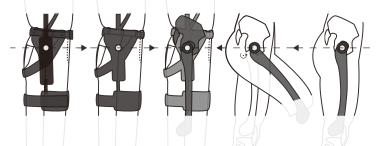
2 First use

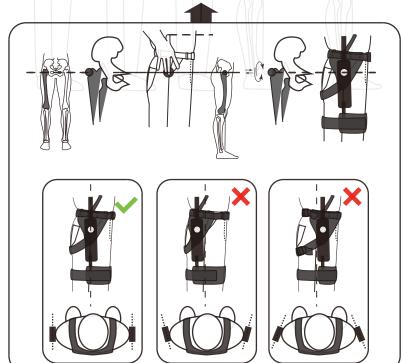




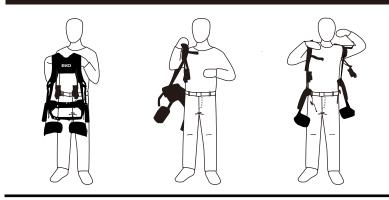
穿戴定位

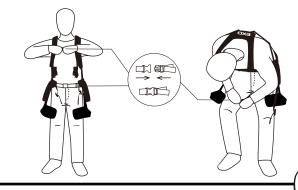
将身体髋部的旋转中心与本产品的旋转中心对齐





穿戴设置







06



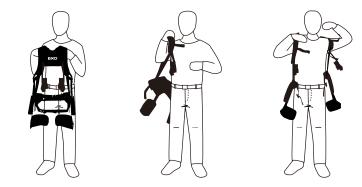


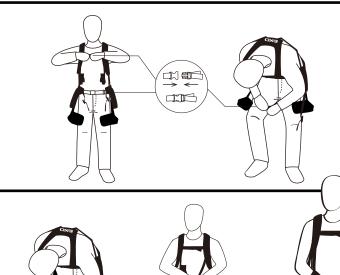
Setup/Preparations

- 1. Check the product for damage before donning it.
- 2. Pull the mechanical switches (See Fig. B on P03) to allow the pendulum swing on the hip by releasing the Energy Storage Box.
- 3. Put one strap over each shoulder and fasten the buckle on your chest.
- 4. The waist belt is aligned with the hip joint, pull the strap end of the strap to pull down and adjust it to a comfortable position (hook the end of the adjustment buckle to relax the strap)
- 5. Tighten the red belts.
- 6. Fasten the pull-down fixing belt, pull the end of the webbing and pull down, the webbing of the leg stopper is tightly fixed around the thigh
- 7. Align Energy Storage Boxes with the thighs and adjust the belts on the back and hip to a proper length (Lift up the end of a strap to release the belt. Pull the ends of belt to the opposite direction of the buckle to tighten it), and then adjust the front waist belt to well fit your body.
- 8. Push the mechanical switches (See Fig. B on P03) and bend down to make sure that the assist force is applied on your back.
- 9. Put the handle into the glove, the hook is aligned with the palm of your hand / the finger is inserted into the position of the finger sleeve, and close to the wrist strap



Setup/Preparations



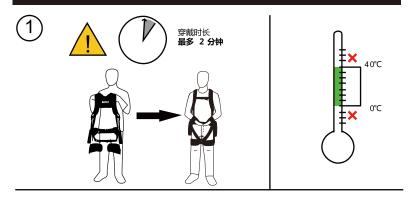


穿戴设置

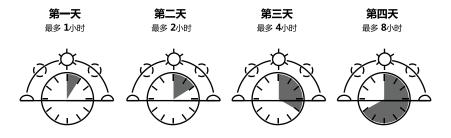
- 1、使用前,注意检查产品是否有破损
- 2、上拉两边的模式切换开关(P03页细节视图B), 保证蓄能盒可以自由摆动
- 3、双肩穿入背带,扣紧胸前卡扣
- 4、腰带对齐髋关节处,拉住背带织带尾端向下拉紧, 调至舒适位置(勾起调节扣尾端即可放松织带)
- 5、红色背拉调节带拉紧
- 6、扣紧下拉固定带,拉住织带尾端向下拉紧, 腿部档块织带绕大腿一圈贴紧固定
- 7、两侧盒子对齐髋关节两侧,先调整后腰及臀部织 带长度至舒适位置处(轻勾起调节扣尾端放松织带, 拉住织带尾端向扣子返方向拉紧)再调整前腰带至舒 适位置处
- 8、放下两边的模式切换开关(P03页细节视图B), 做几次弯腰直腰动作,确认弹簧助力到位。
- 9、把手穿入手套,钩子对齐手心/手指穿入指套位置, 贴紧手腕带

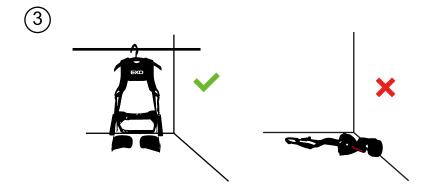


使用建议



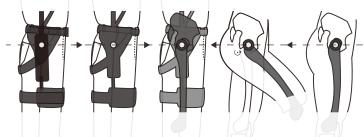
(2) 初次使用适应时长

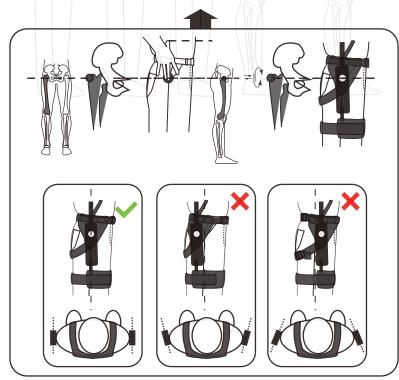




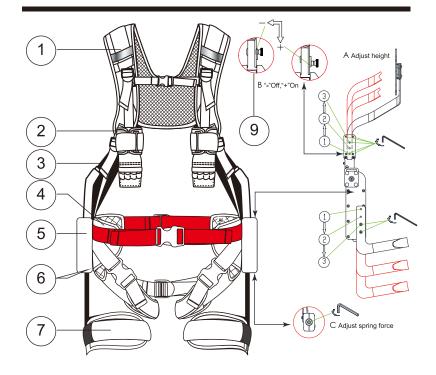
Wear positioning

Align the center of rotation of the body hip with the center of rotation of this product





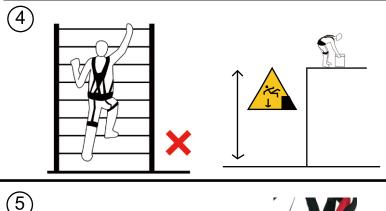
Vest Hardware

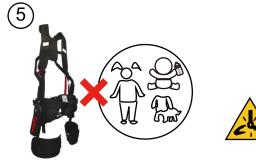


- 1 Suspenders
- 2 Rib gloves
- 3 Rear Torso
- 4 Waist Belt

- 5 Energy Storage Box
- 6 Sprint Force Adjustment hole
- 7 Pull down the fixing belt
- 8 Leg Pad
- 9 Mechanical switch

危险警示











联系我们

感谢您对海同工业产品的信任与支持!为更及时的为您提供维修、咨询等服务,请认真填写《海同工业产品保修卡》,并妥善保管。您在使用过程中如有疑问,欢迎拨打全国服务热线400-018-2086与我们联系,我们将尽快给予您满意的答复。

地址:广州市白云区西槎路聚龙工业区799 号6栋一楼

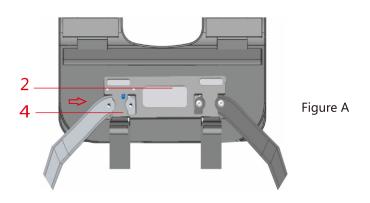
邮编:510407

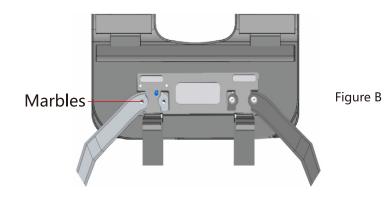
公司网站:www.hyetone.com

注:此说明书内容会不定期进行修订,可能 会与实际产品有出入,请电话咨询海同 工业客服。

Product assembly

Installation method before use: After removing the product from the packaging box, insert the support piece 2 parallel into the corresponding hole under the back baffle 7 until the bottom (figure A) to ensure that the marbles are caught in the gap of the support piece 4 (figure B):





15

Specifications

Model	PWIND0901	
Weight	≤4.1kg	
Worker Height Range	1.6~1.85m	
Worker Weight Range	40~85kg	
Adjustable Lift Assistance	≥60%	

PW-IND-09-01-M-BK

Product Series Norm Code Size Color



Note

The information in this document is subject to change without notice. Please contact Customer Service for more information.

维护保养

- 1、金属腰、金属背、壮手外骨骼(PHES4、PHES7、PHES9)各部件不要随意拆卸,检查和维修工作必须由经过培训的技术人员来执行,以免影响结构的完整性和各部件的配合精度,使辅助性能变差。
- 2、金属腰、金属背、壮手外骨骼(PHES4、PHES7、PHES9)在运输中应轻装轻卸,避免雨淋、受潮、曝晒,避免与油、酸、碱等易燃、腐蚀物品或化学药品混装。
- 3、金属腰、金属背、壮手外骨骼(PHES4、PHES7、PHES9)应贮存在干燥、 通风的仓库中, 不得接触高温、 明火、 强酸和尖锐的坚硬物体 , 应避免阳光直射。
- 4、使用后穿戴件被汗液湿透,需要晾干后才能存放好,且不能堆叠随意摆放,需要挂好摆放。
- 5、每次使用完需调节后 挂在合适的架子上放好, 避免折叠和受力。如右图 所示。
- 6、在每次使用前,请检查各穿戴件是否有磨损、刮伤或损坏,模式 切换开关能否顺利切换,确保都能正常使用;当发现有不良现象时 应及时更换或维修。
- 7、每天使用时弯腰次数小于500次,每1周维护1次,全面检查各穿戴件是否有磨损、刮伤或损坏,模式切换开关能否顺利切换,连接件是否有松动、金属件是否有变形损伤。
- 8、每天使用时弯腰次数大于500次,每3天维护1次,全面检查各穿 戴件是否有磨损、刮伤或损坏,模式切换开关能否顺利切换,连接 件是否有松动、金属件是否有变形损伤。
- 9、金属腰、金属背、壮手外骨骼(PHES4、PHES7、PHES9),请使用湿布,清水/温水和温和的清洁产品(不含有溶剂的清洁产品)。
- 1)确保没有水进入金属部件。切勿将本产品浸入水中。
- 2)请勿使用任何溶剂、漂白剂、抛光剂等来清洁产品。



保修售后

WARRANTY CARD

保修卡

顾客姓名	购买日期
产品型号	产品编号

保修日期	故障及处理方法	完成日期	顾客签字

下列情况之一不在免修范围内

◎没有按说明书上的要求而造成的操作故障

◎由于自行拆卸、修理而造成的故障

◎由于意外、误用、乱用、故意损坏而造成的故障

售后服务

自购买起一年内,在正常使用情况下,购买者可凭销售发票、《保修卡》等购买凭证联系厂家提供免费服务。对于超过保修期或者不属于免费维修的产品,本公司技术服务部也会热情提供有偿服务。

注意

制造单位有改型的权利,怒不另行通知本说明书上所有内容均经过认真核对,如有任何印刷错漏或内容上的误解,本公司保留最终解释权

Packing List

